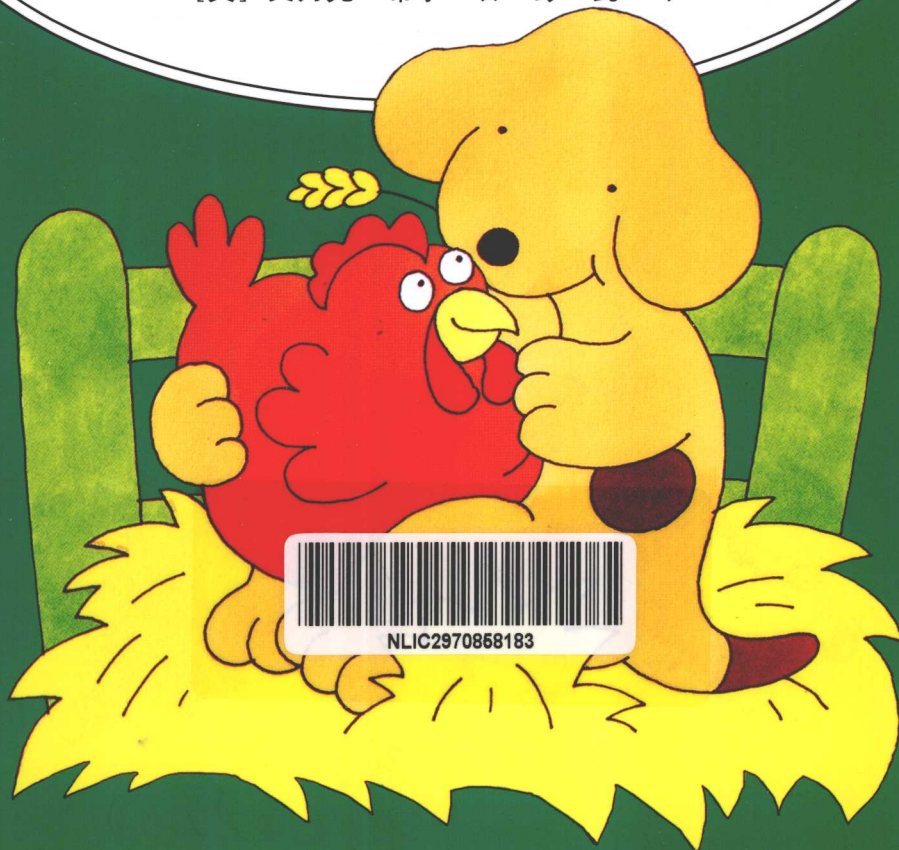


小坡系列翻翻书

小坡去农场



[英] 艾力克·希尔 著 彭懿 译



接力出版社
Publishing House

全国百佳图书出版单位
Top 100 Publishing Houses in China

Published by arrangement with Ventura Publishing Limited, a Penguin company.

Original title: SPOT GOES TO THE FARM

Text and illustrations copyright © Eric Hill, 1987

Planned and produced by Ventura Publishing Ltd, 80 Strand, London, WC2 0RL, UK

Eric Hill has asserted his moral rights under the Copyright, Designs and Patents Act 1988.

All rights reserved.



Chinese edition published in 2006 by Jieli Publishing House

The Penguin logo is a registered trademark of Penguin Books Limited

图书在版编目 (CIP) 数据

小玻去农场: 汉英对照/(英)希尔著; 彭懿译. —2版. —南宁: 接力出版社,
2012.10

(小玻系列翻翻书: 双语故事)

ISBN 978-7-5448-2667-9

I. ①小… II. ①希…②彭… III. ①儿童文学—图画故事—英国—现代—汉、英
IV. ①I561.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2012)第210736号

责任编辑: 张培培 李明淑 美术编辑: 小 璐

责任校对: 蒋强富 责任监印: 刘 元 版权联络: 吕越平 媒介主理: 耿 磊

社长: 黄 俭 总编辑: 白 冰 出版发行: 接力出版社

社址: 广西南宁市园湖南路9号 邮编: 530022

电话: 0771-5863339 (发行部) 010-65546561 (发行部) 传真: 0771-5863291 (发行部) 010-65545210 (发行部)

网址: <http://www.jielibj.com> <http://www.jielibook.com> E-mail: jielipub@public.nn.gx.cn

经销: 新华书店

印制: 北京尚唐印刷包装有限公司

开本: 889毫米×1194毫米 1/24 印张: 1 字数: 10千字

版次: 2006年11月第1版 2012年10月第2版 印次: 2012年10月第8次印刷 印数: 58 001—66 000册

定价: 15.50元

版权所有 侵权必究

小玻系列翻翻书

小玻去农场

XIAOBO QU NONGCHANG

[英] 艾力克·希尔 著 彭懿 译



NLIC2970868183

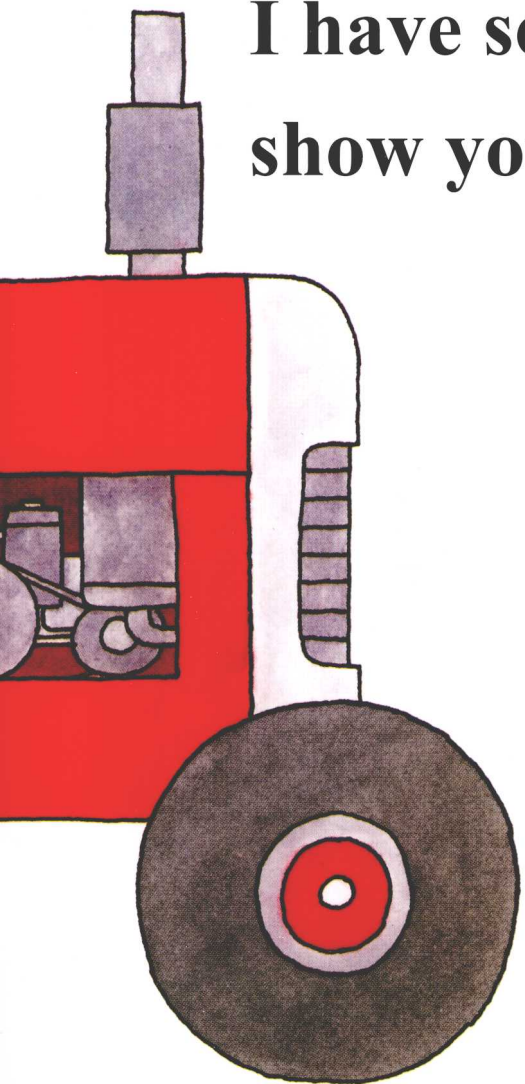


接力出版社
Publishing House



小玻，我帶你去看动物宝宝吧。

**I have some baby animals to
show you, Spot.**

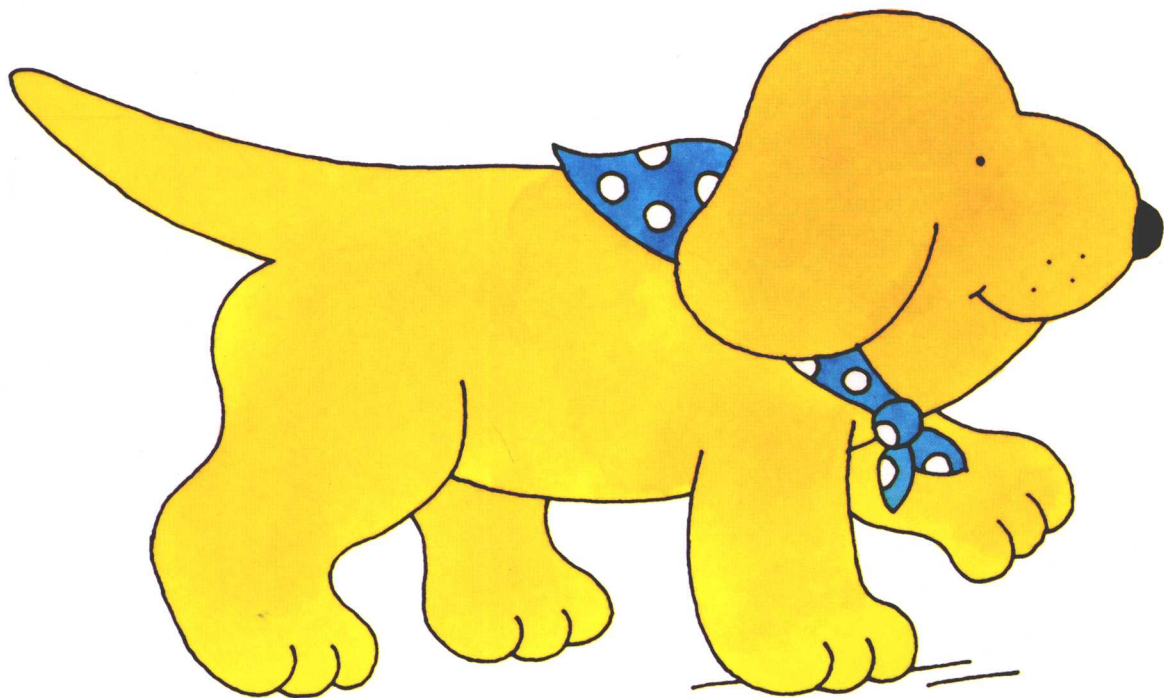


爸爸，我去找他们！

**Let me find them,
Dad!**

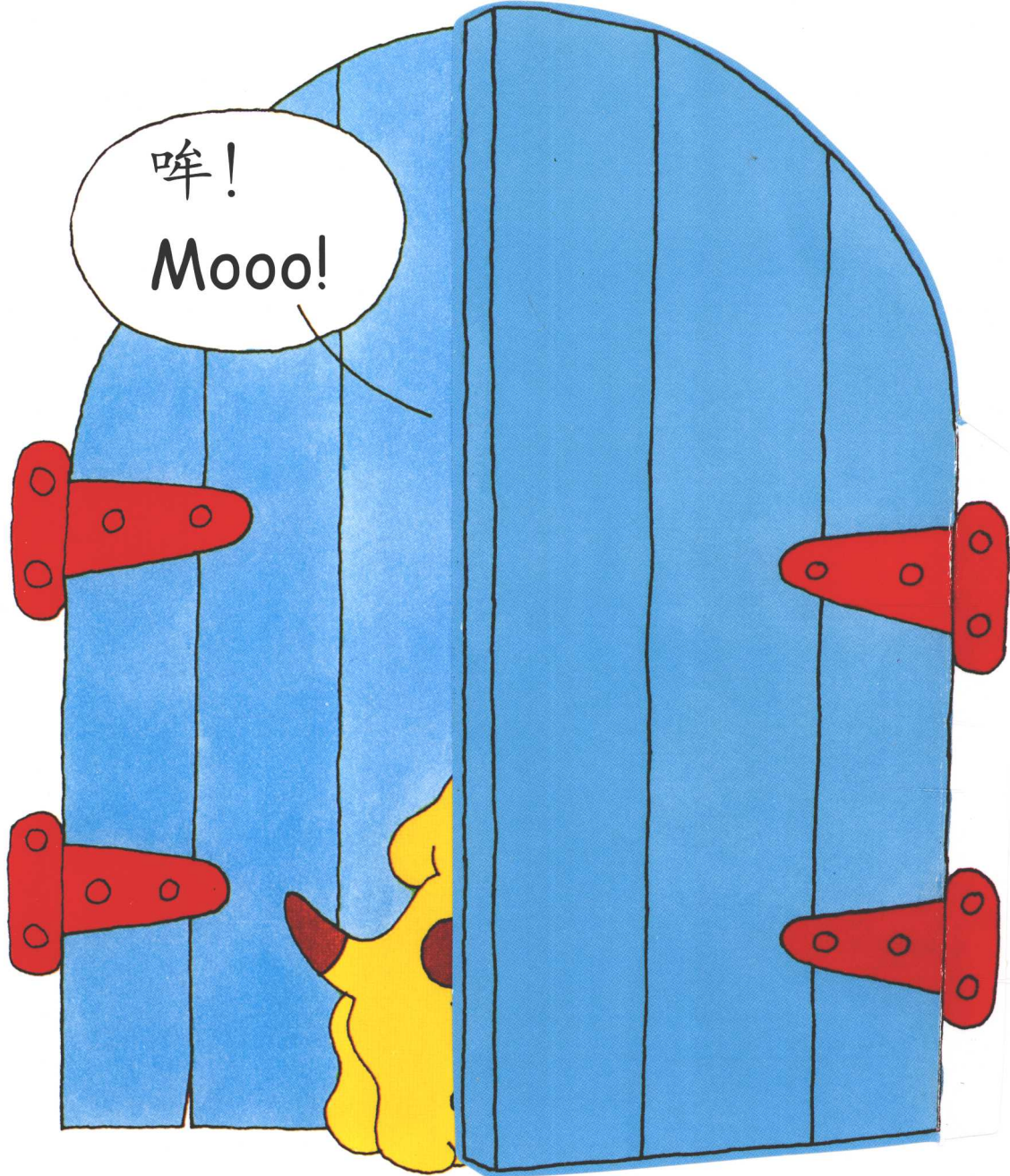
他们在谷仓里吗？

Are they in the barn?



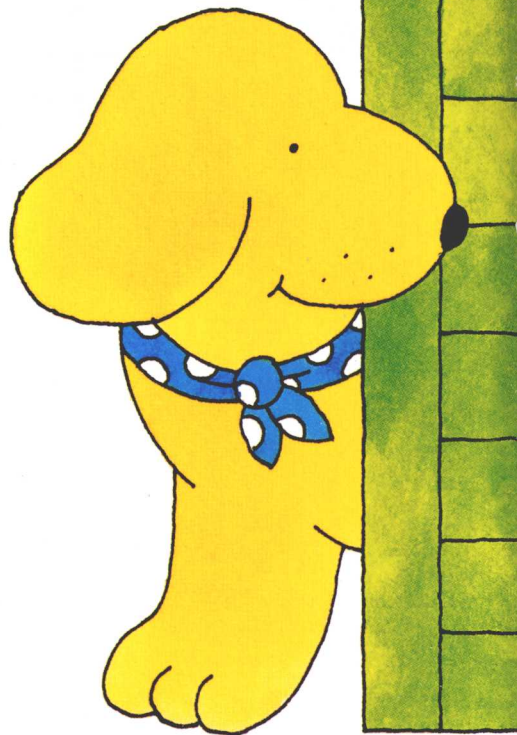
哞!

Mooo!



他们在马厩里吗？

Are they in the stable?



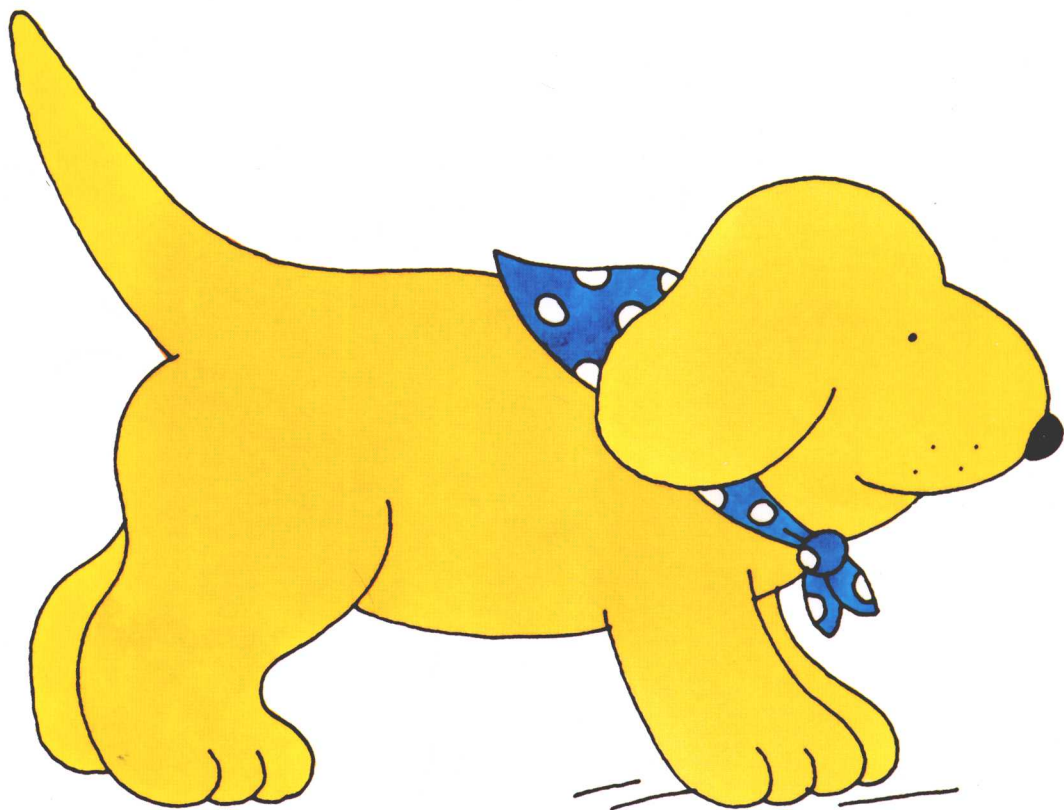
嘶!

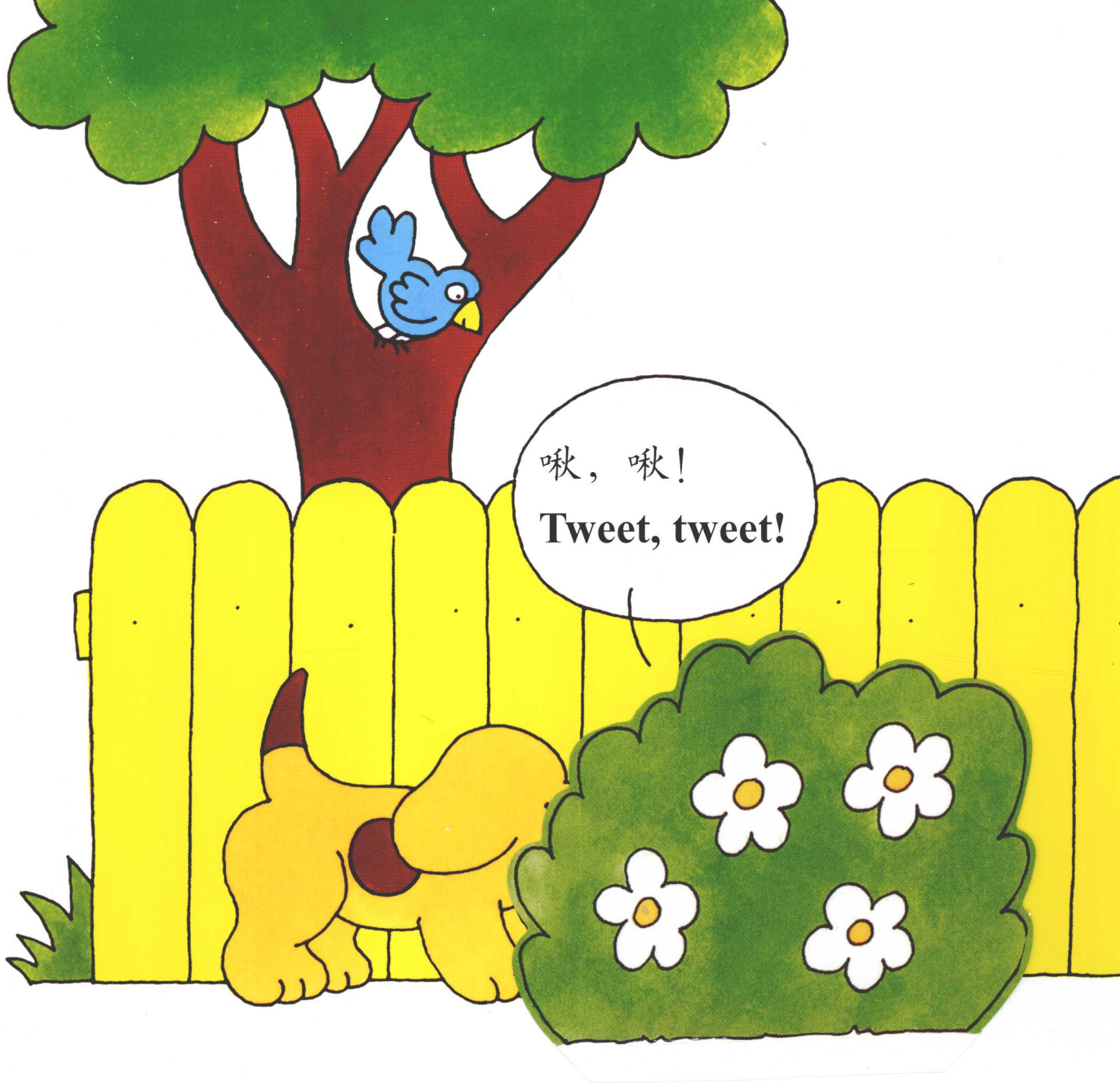
Neigh!



谁藏在树丛后面？

Who's that hiding behind the bush?





谁藏在稻草堆里？

And who's that hiding in the straw?



咯，咯！
Cluck, cluck!



快点，小玻！

Hurry up, Spot!





咩!
Baa!

咩!
Baa!

咩!
Baa!

小玻，快从池塘里出来！

Spot, get out of the pond!



嘎，嘎！
Quack, quack!

